



ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

5 Αυγούστου 2019

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 131

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθμ. Φ.3401/ΑΣ 43841

**Απόφαση 2471 (2019) του Συμβουλίου Ασφαλείας
Ο.Η.Ε. σχετικά με το Νότιο Σουδάν.**

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

Έχοντας υπόψη:

Τη διάταξη του άρθρου 1 του α.ν. 92 της 3/10.8.1967 «Περί εφαρμογής αποφάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και περί εγκρίσεως και εφαρμογής συστάσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας και της Γενικής Συνελεύσεως» (Α' 139).

Προβαίνουμε στη δημοσίευση της απόφασης 2471 (2019) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών η οποία είναι, δυνάμει του άρθρου 25 του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών που κυρώθηκε με τον α.ν. 585/1945, υποχρεωτική για τα κράτη μέλη του Οργανισμού και παραγγέλλουμε την αυστηρή τήρηση και συμμόρφωση προς τις διατάξεις της απόφασης αυτής.

Κατωτέρω παρατίθεται το κείμενο της απόφασης στην αγγλική γλώσσα και σε ελληνική μετάφραση.

Resolution 2471 (2019)

Adopted by the Security Council at its 8536th meeting, on 30 May 2019

The Security Council,

Recalling its previous resolutions and statements on South Sudan, in particular resolutions 2057 (2012), 2109 (2013), 2132 (2013), 2155 (2014), 2187 (2014), 2206 (2015), 2241 (2015), 2252 (2015), 2271 (2016), 2280 (2016), 2290 (2016), 2302 (2016), 2304 (2016), 2327 (2016), 2353 (2017), 2392 (2017), 2406 (2018), 2418 (2018), and 2428 (2018),

Determining that the situation in South Sudan continues to constitute a threat to international peace and security in the region,

Acting under Chapter VII of the Charter of the United Nations,

1. Decides to renew until 31 May 2020 the measures imposed by paragraphs 9 and 12 of resolution 2206 (2015), as renewed by paragraph 12 of resolution 2428 (2018), and reaffirms the provisions of paragraphs 10, 11,

13, 14 and 15 of resolution 2206 (2015), and paragraphs 13, 14, 15 and 16 of resolution 2428 (2018);

2. Decides to renew until 31 May 2020 the measures imposed by paragraph 4 of resolution 2428 (2018), and reaffirms the provisions of paragraphs 5 and 6 of resolution 2428 (2018);

3. Decides to extend until 30 June 2020 the mandate of the Panel of Experts, as established by paragraph 18 of resolution 2206 (2015) and most recently renewed by paragraph 19 of resolution 2428 (2018), and decides that the Panel of Experts should provide to the Council, after discussion with the Committee, an interim report by 1 December 2019, a final report by 1 May 2020, and, except in the months when these reports are due, updates each month, and expresses its intention to review the mandate and take appropriate action regarding the further extension of the mandate no later than 31 May 2020;

4. Decides to remain seized of the matter.

Απόφαση 2471 (2019)

Υιοθετήθηκε από το Συμβούλιο Ασφαλείας κατά την 8536η συνεδρίασή του, στις 30 Μαΐου 2019

Το Συμβούλιο Ασφαλείας:

Υπενθυμίζοντας τις προηγούμενες αποφάσεις και δηλώσεις του σχετικά με το Νότιο Σουδάν, ιδιαίτερα τις αποφάσεις 2057 (2012), 2109 (2013), 2132 (2013), 2155 (2014), 2187 (2014), 2206 (2015), 2241 (2015), 2252 (2015), 2271 (2016), 2280 (2016), 2290 (2016), 2302 (2016), 2304 (2016), 2327 (2016), 2353 (2017), 2392 (2017), 2406 (2018), 2418 (2018) και 2428 (2018),

Κρίνοντας ότι η κατάσταση στο Νότιο Σουδάν εξακολουθεί να αποτελεί απειλή για τη διεθνή ειρήνη και ασφάλεια στην περιοχή.

Ενεργώντας σύμφωνα με το Κεφάλαιο VII του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών:

1. Αποφασίζει να ανανεώσει μέχρι τις 31 Μαΐου 2020 την ισχύ των μέτρων που επιβλήθηκαν με τις παραγράφους 9 και 12 της απόφασης 2206 (2015), όπως ανανεώθηκε με την παράγραφο 12 της απόφασης 2428 (2018), και επιβεβαιώνει τις διατάξεις των παραγράφων 10, 11, 13, 14 και 15 της απόφασης 2206 (2015) και των παραγράφων 13, 14, 15 και 16 της απόφασης 2428 (2018).

2. Αποφασίζει να ανανεώσει μέχρι τις 31 Μαΐου 2020 την ισχύ των μέτρων που επιβλήθηκαν με την παράγραφο 4 της απόφασης 2428 (2018) και επιβεβαιώνει τις διατάξεις των παραγράφων 5 και 6 της απόφασης 2428 (2018).

3. Αποφασίζει να παρατείνει μέχρι τις 30 Ιουνίου 2020 την εντολή της Ομάδας Εμπειρογνομόνων, όπως αυτή συστάθηκε με βάση την παράγραφο 18 της απόφασης 2206 (2015) και της οποίας η πιο πρόσφατη ανανέωση της εντολής έγινε με βάση την παράγραφο 19 της απόφασης 2428 (2018), και αποφασίζει ότι η Ομάδα Εμπειρογνομόνων θα παράσχει στο Συμβούλιο, κατόπιν συνεννόησης με την Επιτροπή, ενδιάμεση έκθεση μέχρι την 1η Δεκεμβρίου 2019, τελική έκθεση μέχρι την

1η Μαΐου 2020 και, με εξαίρεση τους μήνες κατά τους οποίους πρέπει να υποβληθούν αυτές οι εκθέσεις, ενημερώσεις κάθε μήνα, και εκφράζει την πρόθεση του να επανεξετάσει την εντολή και να προβεί σε κατάλληλες ενέργειες για την περαιτέρω παράταση της το αργότερο μέχρι τις 31 Μαΐου 2020.

4. Αποφασίζει να συνεχίσει να ασχολείται ενεργά με το ζήτημα.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 25 Ιουλίου 2019

Ο Υπουργός

ΝΙΚΟΛΑΟΣ - ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΔΕΝΔΙΑΣ